

I

(Acts whose publication is obligatory)

**COMMISSION REGULATION (EEC) No 3892/92
of 23 December 1992**

fixing, for the 1993 fishing year, the withdrawal and selling prices for fishery products listed in Annex I (A), (D) and (E) of Council Regulation (EEC) No 3759/92

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3759/92 of 17 December 1992 on the common organization of the market in fishery and aquaculture products⁽¹⁾, and in particular Article 11 (3) and Article 13 thereof,

Whereas Article 11 (1) and Article 13 of Regulation (EEC) No 3759/92 provide that the Community withdrawal and selling prices for each of the products listed respectively, in Annex I (A), (D) and in Annex I (E) are to be fixed by applying the conversion factor for the product category concerned to an amount equal to at least 70 % but not more than 90 % of the relevant guide price ;

Whereas changes in production and marketing structures in the Community make it necessary to alter the basis for calculating the withdrawal and the sale prices in the Community as compared with those of the preceding fishing year ;

Whereas Article 11 (2) of Regulation (EEC) No 3759/92 provides that the withdrawal price may be multiplied by conversion factors in landing areas which are very distant from main centres of consumption in the Community ;

Whereas, with regard to sardines of the species *Sardina pilchardus*, special conditions have been adopted in the Act of Accession in order to ensure a progressive alignment of prices of sardines from the Atlantic on price levels of sardines from the Mediterranean ; whereas the production structure and access to the market of Atlantic sardines are different to those for Mediterranean sardines and meet the special needs of the processing industry ; whereas, with a view to the smooth application of the alignment of prices which does not artificially disturb market supply conditions, it is necessary to fix a special adaptation coefficient for size 3 of this product in the landing areas concerned in Spain and Portugal ;

Whereas the guide prices for the 1993 fishing year were fixed for all the products in question by Council Regulation (EEC) No 3724/92⁽²⁾ ;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Fishery Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The percentages of the guide price which are used as a basis for calculating the Community withdrawal and selling prices shall be as shown in Annex I for the products concerned.

Article 2

The conversion factors which are used for calculating the Community withdrawal and selling prices for the products listed, respectively, in Annex I (A), (D) and in Annex I (E) of the Regulation (EEC) No 3759/92, shall be as shown in Annex II.

Article 3

The Community withdrawal and selling prices applicable for the 1993 fishing year and the products to which they refer, shall be as shown in Annex III.

Article 4

The withdrawal prices applicable for the 1993 fishing year in the landing areas which are very distant from the main centres of consumption in the Community and the products to which those prices relate, shall be as shown in Annex IV.

Article 5

This Regulation shall enter into force on 1 January 1993.

⁽¹⁾ OJ No L 388, 31. 12. 1992, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 380, 24. 12. 1992, p. 1.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 23 December 1992.

For the Commission

Manuel MARÍN

Vice-President

ANNEX I

Percentage of guide price used in calculating withdrawal or sale prices

Product	%
Herrings of the species <i>Clupea harengus</i>	85
Sardines of the species <i>Sardina pilchardus</i>	
— from the Atlantic	85
— from the Mediterranean	85
Dogfish (<i>Squalus acanthias</i>)	80
Dogfish (<i>Scyliorhinus</i> spp.)	80
Redfish (<i>Sebastes</i> spp.)	90
Cod of the species <i>Gadus morhua</i>	80
Coalfish (<i>Pollachius virens</i>)	80
Haddock (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>)	80
Whiting (<i>Merlangus merlangus</i>)	80
Ling (<i>Molva</i> spp.)	80
Mackerel of the species <i>Scomber scombrus</i>	85
Mackerel of the species <i>Scomber japonicus</i>	90
Anchovies (<i>Engraulis</i> spp.)	85
Plaice (<i>Pleuronectes platessa</i>)	83
Hake of the species <i>Merluccius merluccius</i>	90
Megrim (<i>Lepidorhombus</i> spp.)	80
Ray's bream (<i>Brama</i> spp.)	80
Monkfish (<i>Lophius</i> spp.)	85
Shrimps of the species <i>Crangon crangon</i>	90
Crabs of the species <i>Cancer pagurus</i>	90
Norway lobster (<i>Nephrops norvegicus</i>)	90

ANNEX II

Conversion factor of the products listed in Annex I (A), (D) and (E) to Regulation (EEC) No 3759/92

Species	Size (°)	Conversion			
		Gutted fish, with head		Whole fish	
		Extra, A (°)	B (°)	Extra, A (°)	B (°)
Herrings of the species <i>Clupea harengus</i>	1	0,00	0,00	0,85	0,85
	2	0,00	0,00	0,80	0,80
	3	0,00	0,00	0,50	0,50
Sardines of the species <i>Sardina pilchardus</i>	1	0,00	0,00	0,55	0,35
	2	0,00	0,00	0,55	0,35
	3	0,00	0,00	0,85	0,35
	4	0,00	0,00	0,55	0,35
Dogfish (<i>Squalus acanthias</i>)	1	0,75	0,55	0,71	0,50
	2	0,64	0,45	0,60	0,40
	3	0,35	0,25	0,30	0,20
Dogfish (<i>Scyliorhinus</i> spp.)	1	0,80	0,60	0,75	0,50
	2	0,80	0,60	0,70	0,50
	3	0,55	0,40	0,45	0,23
Redfish (<i>Sebastes</i> spp.)	1	0,00	0,00	0,90	0,90
	2	0,00	0,00	0,90	0,90
	3	0,00	0,00	0,76	0,76

Species	Size (°)	Conversion			
		Gutted fish, with head		Whole fish	
		Extra, A (°)	B (°)	Extra, A (°)	B (°)
Cod of the species <i>Gadus morhua</i>	1	0,90	0,85	0,65	0,50
	2	0,90	0,85	0,65	0,50
	3	0,85	0,70	0,50	0,40
	4	0,67	0,46	0,38	0,27
	5	0,47	0,27	0,28	0,18
Coalfish (<i>Pollachius virens</i>)	1	0,90	0,90	0,70	0,70
	2	0,90	0,90	0,70	0,70
	3	0,89	0,89	0,69	0,69
	4	0,72	0,52	0,38	0,28
Haddock (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>)	1	0,90	0,80	0,70	0,60
	2	0,90	0,80	0,70	0,60
	3	0,77	0,65	0,54	0,37
	4	0,68	0,56	0,51	0,35
Whiting (<i>Merlangus merlangus</i>)	1	0,80	0,75	0,60	0,40
	2	0,80	0,75	0,60	0,40
	3	0,76	0,61	0,55	0,23
	4	0,53	0,36	0,39	0,22
Ling (<i>Molva</i> spp.)	1	0,85	0,65	0,70	0,50
	2	0,83	0,63	0,68	0,48
	3	0,75	0,55	0,60	0,40
Mackerel of the species <i>Scomber scombrus</i>	1	0,00	0,00	0,85	0,85
	2	0,00	0,00	0,85	0,75
	3	0,00	0,00	0,85	0,70
Spanish mackerel of the species <i>Scomber japonicus</i>	1	0,00	0,00	0,85	0,75
	2	0,00	0,00	0,85	0,70
	3	0,00	0,00	0,70	0,57
	4	0,00	0,00	0,55	0,35
Anchovies (<i>Engraulis</i> spp.)	1	0,00	0,00	0,80	0,45
	2	0,00	0,00	0,85	0,45
	3	0,00	0,00	0,70	0,45
	4	0,00	0,00	0,29	0,29
Plaice (<i>Pleuronectes platessa</i>)	1	0,90	0,85	0,49	0,49
	2	0,90	0,85	0,49	0,49
	3	0,87	0,80	0,49	0,49
	4	0,68	0,60	0,46	0,46
Hake of the species <i>Merluccius merluccius</i>	1	1,00	0,94	0,79	0,73
	2	0,76	0,71	0,59	0,54
	3	0,75	0,70	0,58	0,53
	4	0,64	0,59	0,50	0,41
	5	0,60	0,55	0,47	0,38
Megrim (<i>Lepidorhombus</i> spp.)	1	0,85	0,65	0,80	0,60
	2	0,75	0,55	0,70	0,50
	3	0,70	0,50	0,65	0,45
	4	0,45	0,25	0,40	0,20
Ray's bream (<i>Brama</i> spp.)	1	0,85	0,65	0,80	0,60
	2	0,60	0,40	0,55	0,35

Species	Size (°)	Conversion				
		Whole fish or gutted, with head		Fish without head		
		Extra, A (°)	B (°)	Extra, A (°)	B (°)	
Monkfish (<i>Lophius</i> spp.)	1	0,72	0,52	0,90	0,70	
	2	0,92	0,72	0,85	0,65	
	3	0,92	0,72	0,80	0,60	
	4	0,77	0,57	0,70	0,50	
	5	0,44	0,24	0,50	0,30	
		A (°)		B (°)		
Shrimps of the genus <i>Crangon crangon</i>	1	0,65		0,55		
	2	0,30		0,30		
		Whole (°)				
Edible crabs (<i>Cancer pagurus</i>)	1	0,80				
	2	0,60				
		Whole		Tails		
		E' (°)	Extra, A (°)	B (°)	Extra, A (°)	B (°)
Norway lobster (<i>Nephrops norvegicus</i>)	1	0,95	0,95	0,68	0,85	0,57
	2	0,95	0,64	0,38	0,61	0,38
	3	0,63	0,45	0,18	0,36	0,19
	4	0,23	0,23	0,09	0,30	0,09

(°) The freshness categories, sizes and presentations are those defined pursuant to Article 2 of Regulation (EEC) No 3759/92.

ANNEX III

Withdrawal or sale price in the Community of the products listed in Annex I (A), (D) and (E) to Regulation (EEC) No 3759/92

Species	Size (°)	Withdrawal price (ECU/tonne)				
		Gutted fish with head		Whole fish		
		Extra, A (°)	B (°)	Extra, A (°)	B (°)	
Herrings of the species <i>Clupea harengus</i> — 1 January to 31 July 1993 and 1 October to 31 December 1993	1	0	0	185	185	
	2	0	0	174	174	
	3	0	0	109	109	
	1	0	0	131	131	
	2	0	0	124	124	
	3	0	0	77	77	
Sardines of the species <i>Sardina pilchardus</i> from the Atlantic: (a) Member States other than Spain and Portugal	1	0	0	217	138	
	2	0	0	217	138	
	3	0	0	336	138	
	4	0	0	217	138	
	1	0	0	198	126	
	2	0	0	198	126	
	(b) Spain and Portugal	3	0	0	306	126
		4	0	0	198	126

Species	Size (°)	Withdrawal price (ECU/tonne)			
		Gutted fish with head		Whole fish	
		Extra, A (°)	B (°)	Extra, A (°)	B (°)
Sardines of the species <i>Sardina pilchardus</i> from the Mediterranean	1	0	0	212	135
	2	0	0	212	135
	3	0	0	327	135
	4	0	0	212	135
Dogfish (<i>Squalus acanthias</i>)	1	532	390	503	354
	2	454	319	425	284
	3	248	177	213	142
Dogfish (<i>Scyliorhinus</i> spp.)	1	475	356	445	297
	2	475	356	416	297
	3	326	237	267	137
Redfish (<i>Sebastes</i> spp.)	1	0	0	762	762
	2	0	0	762	762
	3	0	0	644	644
Cod of the species <i>Gadus morhua</i>	1	957	904	691	532
	2	957	904	691	532
	3	904	744	532	425
	4	712	489	404	287
	5	500	287	298	191
Coalfish (<i>Pollachius virens</i>)	1	489	489	380	380
	2	489	489	380	380
	3	483	483	375	375
	4	391	282	206	152
Haddock (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>)	1	703	625	547	468
	2	703	625	547	468
	3	601	508	422	289
	4	531	437	398	273
Whiting (<i>Merlangus merlangus</i>)	1	526	493	395	263
	2	526	493	395	263
	3	500	401	362	151
	4	349	237	256	145
Ling (<i>Molva</i> spp.)	1	669	512	551	394
	2	653	496	535	378
	3	590	433	472	315
Mackerel of the species <i>Scomber scombrus</i>	1	0	0	189	189
	2	0	0	189	166
	3	0	0	189	155
Spanish mackerel of the species <i>Scomber japonicus</i>	1	0	0	244	215
	2	0	0	244	201
	3	0	0	201	164
	4	0	0	158	100
Anchovies (<i>Engraulis</i> spp.):	1	0	0	659	371
	2	0	0	700	371
	3	0	0	577	371
	4	0	0	239	239

Species	Size (°)	Withdrawal price (ECU/t)				
		Gutted fish with head		Whole fish		
		Extra, A (°)	B (°)	Extra, A (°)	B (°)	
Plaice (<i>Pleuronectes platessa</i>):	1	607	573	330	330	
	— 1 January to	2	607	573	330	330
	30 April 1993	3	586	539	330	330
	4	458	404	310	310	
	— 1 May to	1	835	789	455	455
	31 December 1993	2	835	789	455	455
	3	807	742	455	455	
	4	631	557	427	427	
Hake of the species <i>Merluccius merluccius</i>	1	2 849	2 678	2 250	2 079	
	2	2 165	2 022	1 681	1 538	
	3	2 136	1 994	1 652	1 510	
	4	1 823	1 681	1 424	1 168	
	5	1 709	1 567	1 339	1 082	
Megrin (<i>Lepidorhombus</i> spp.)	1	1 346	1 030	1 267	950	
	2	1 188	871	1 109	792	
	3	1 109	792	1 030	713	
	4	713	396	634	317	
Ray's bream (<i>Brama</i> spp.)	1	1 048	801	986	740	
	2	740	493	678	431	
		Whole or gutted fish, with head		Without head		
		Extra, A (°)	B (°)	Extra, A (°)	B (°)	
Monkfish (<i>Lophius</i> spp.)	1	1 348	973	3 498	2 721	
	2	1 722	1 348	3 304	2 527	
	3	1 722	1 348	3 110	2 332	
	4	1 441	1 067	2 721	1 944	
	5	824	449	1 944	1 166	
Shrimps of the genus <i>Crangon crangon</i>	1	A (°)		B (°)		
	2	986		834		
		Sale prices (ECU/tonne)				
		Whole (°)				
Edible crabs (<i>Cancer pagurus</i>)	1	1 067				
	2	800				
		Whole			Tails	
		E' (°)	Extra, A (°)	B (°)	Extra, A (°)	B (°)
Norway lobster (<i>Nepbrops norvegicus</i>)	1	3 755	3 755	2 688	5 326	3 572
	2	3 755	2 530	1 502	3 822	2 381
	3	2 490	1 779	712	2 256	1 191
	4	909	909	356	1 880	564

(°) The freshness categories, sizes and presentations are those defined pursuant to Article 2 of Regulation (EEC) No 3759/92.

ANNEX IV

Species	Landing area	Conversion factor	Size ⁽¹⁾	Withdrawal prices (ECU/tonne)					
				Gutted fish, with head		Whole fish			
				Extra, A ⁽¹⁾	B ⁽¹⁾	Extra, A ⁽¹⁾	B ⁽¹⁾		
Mackerel of the species <i>Scomber scombrus</i>	Coastal areas and islands of Ireland	0,81	{ 1 2 3	0 0 0	0 0 0	153 153 153	153 135 126		
	Coastal areas and islands of Cornwall and Devon in the United Kingdom		0,83	{ 1 2 3	0 0 0	0 0 0	157 157 157	157 138 129	
	Coastal areas from Portpatrick in south-west Scotland to Wick in north-east Scotland and the islands to the west and north of these areas, coastal areas and islands of Northern Ireland			0,89	{ 1 2 3	0 0 0	0 0 0	168 168 168	168 148 138
	Coastal areas from Wick to Aberdeen in the north-east of Scotland	0,95			{ 1 2 3	0 0 0	0 0 0	179 179 179	179 158 148
Sardines from sardines of the species <i>Sardina pilchardus</i> from the Atlantic	Coastal areas and islands of the counties of Cornwall and Devon in the United Kingdom		0,64		{ 1 2 3 4	0 0 0 0	0 0 0 0	139 139 215 139	89 89 89 89
	Coastal areas of the Atlantic of Spain and Portugal			0,65	3	0	0	199	0
	Canary Islands	0,45			{ 1 2 3 4	0 0 0 0	0 0 0 0	89 89 138 89	57 57 57 57
Hake of the species <i>Merluccius merluccius</i>					Coastal areas from Troon in south-west Scotland to Wick in north-east Scotland and the islands to the west and north of these areas	0,65	{ 1 2 3 4 5	1 852 1 407 1 389 1 185 1 111	1 740 1 315 1 296 1 092 1 018
			Coastal areas and islands of Ireland	0,88	{ 1 2 3 4 5		2 507 1 905 1 880 1 604 1 504	2 356 1 780 1 755 1 479 1 379	1 980 1 479 1 454 1 253 1 178

⁽¹⁾ The freshness categories, sizes and presentations are those defined pursuant to Article 2 of Regulation (EEC) No 3759/92.